

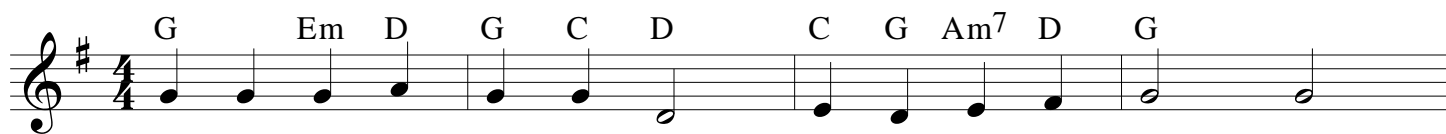
EL BUEN REY WENCESLAO

Good King Wenceslas

Texto original: **Václav Alois Svoboda**

Traducción: John Mason Neale

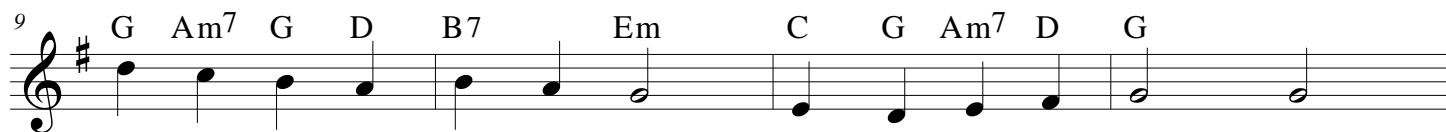
Melodía: "Tempus Adest Floridum" (Siglo XIII)



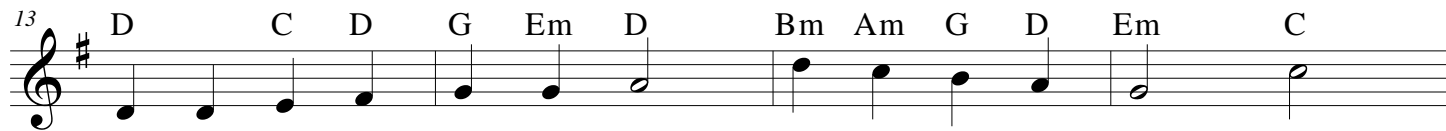
Good King Wen - ces - las look'd out, On the feast of Ste - phen,
Por la ven - ta - na mi - ró, El Rey Wen - ces - la - o,



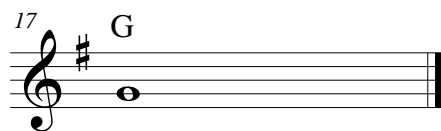
When the snow lay round a - bout, Deep and crisp and e - ven.
Tan - ta nieve - ve lo cal - mó, le and qui - to el en - fa - do.



Bright - ly shone the moon that night, Though the frost was cru - el,
La lu - na bri - lla - ba a - zul, en la es - car - cha fría,



When a poor man came in sight, Gath - 'ring win - ter fu -
Un hom - bre po - bre pa - só bus - can - do co - mi -



el.
da.

"El buen rey Wenceslao" (Good King Wenceslas) es un villancico popular sobre un rey que sale a dar limosna a un campesino pobre en la fiesta de Stephen (el segundo día de Navidad, 26 de diciembre). Durante el viaje, su paje está a punto de renunciar por causa del frío, pero logra continuar por el calor milagrosamente emanado de las huellas del rey sobre la nieve. La leyenda se basa en la vida de Wenceslao I, duque de Bohemia (907-935), conocido en idioma checo como Svatý Václav y aunque durante toda su vida, fue sólo un duque, póstumamente le fue conferido el título y la dignidad real, y es por eso que, en la leyenda y la canción, se le refiere como un rey.